

**BRUSSELS
HOOFDSTEDELIJK PARLEMENT**

GEWONE ZITTING 2004-2005

23 NOVEMBER 2004

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

**om de bejaarden
in staat te stellen
zo lang mogelijk thuis te blijven wonen
door de aanpassing van hun woning**

(ingedien door
mevrouw Michèle HASQUIN-NAHUM (F),
de heer Olivier de CLIPPELE (F),
mevrouw Souad RAZZOUK (F) en
mevrouw Isabelle MOLENBERG (F))

Toelichting

Heden leven de gepensioneerden almaar langer. De levensverwachting in de OESO-landen is gestegen van 66 jaar in 1960 tot 76 jaar nu. Over 30 tot 50 jaar, zal de levensverwachting, inzonderheid door de verbetering van de levensstandaard en de vooruitgang van de geneeskunde, opnieuw met 10 jaar of meer stijgen.

In België, voorzien het NIS en het Planbureau dat het aantal Belgen van 60 jaar en ouder zal stijgen van 22 % in 2000 tot 31 % in 2030. In 2050, zullen zij 27 % uitmaken van de Brusselse bevolking.

Het aantal hoogbejaarden zal verhoudingsgewijs toenemen. Het aantal zestigjarigen zal tussen 2000 en 2050 met een kwart toenemen. Het aantal zeventigjarigen zal met een derde stijgen. De tachtigjarigen zullen verdrievoudigen en de negentigjarigen zullen viermaal talrijker zijn. Er zullen ook negenmaal meer honderdjarigen zijn dan nu. Het aantal personen met een of andere handicap zal toenemen, ondanks de geruststellende statistieken van de OESO volgens welke de levensverwachting stijgt en het aantal jaren dat een mens zonder ernstige ongeschiktheid kan leven ook toeneemt.

**PARLEMENT DE LA REGION
DE BRUXELLES-CAPITALE**

SESSION ORDINAIRE 2004-2005

23 NOVEMBRE 2004

PROPOSITION DE RESOLUTION

**visant à permettre aux seniors
de continuer à habiter chez eux
le plus longtemps possible
en adaptant leur logement**

(déposée par
Mme Michèle HASQUIN-NAHUM (F),
M. Olivier de CLIPPELE (F),
Mmes Souad RAZZOUK (F) et
Isabelle MOLENBERG (F))

Développements

On constate aujourd'hui que les retraités vivent de plus en plus longtemps. L'espérance de vie dans les pays de l'OCDE est passée de 66 ans en 1960 à 76 ans de nos jours. On prévoit dans 30 à 50 ans, grâce notamment à l'amélioration des niveaux de vie et aux progrès dans le domaine médical, un nouvel allongement de l'espérance de vie de l'ordre de 10 ans ou plus.

En Belgique, l'INS et le Bureau du Plan prévoient que les Belges de 60 ans et plus passeront de 22 % en 2000 à 31 % en 2030. Ils seront 27 % à Bruxelles en 2050.

La proportion de personnes très âgées va également croître : en effet, le nombre de sexagénaires augmentera d'un quart de 2000 à 2050; les septuagénaires seront un tiers de plus; les octogénaires vont tripler et les nonagénaires quadrupler. Il y aura également neuf fois plus de centenaires qu'à l'heure actuelle. Le nombre de personnes souffrant de l'un ou l'autre handicap ne manquera pas de croître même si les statistiques de l'OCDE sont néanmoins rassurantes puisque lorsque l'espérance de vie croît, le nombre d'années durant lesquelles une personne peut vivre sans incapacité grave progresse également.

De meeste bejaarden willen zo lang mogelijk thuis blijven, dat wil zeggen dat ze in hun huis en in hun wijk willen blijven wonen en hun levensstijl behouden, wat een evenwichtig sociaal leven waarborgt. Dit verzoek zal alleen maar toenemen omdat de evolutie van de samenleving onze ouderlingen in staat stelt steeds beter voorbereid te zijn op het zelfstandig leven. Meestal neemt men heel laat zijn intrek in een rust- of verzorgingstehuis, als er geen andere oplossing gevonden wordt of de achteruitgang van de gezondheidstoestand onomkeerbaar is en thuiswonend niet meer mogelijk is.

Voorts ziet men dat vele bejaarden in de stad willen wonen. Ze verlaten hun woning in de rand of op het platteland om in de stad te gaan wonen en gebruik te kunnen maken van diensten of faciliteiten die de stad te bieden heeft, zoals buurdiensten, openbaar vervoer of taxis, handelszaken, ...

Bovendien moet men ervan uitgaan dat het voor de maatschappij in globo minder kost als de bejaarden thuis blijven wonen dan als ze hun intrek nemen in een instelling met medische voorzieningen of in een soort tehuis. Er moet dan ook worden nagedacht over de aanpassing van de woningen van de bejaarden opdat zij, volgens hun wensen, zo lang mogelijk thuis kunnen blijven wonen, wat aldus de kosten voor de samenleving kan drukken.

Een van de oplossingen om tegemoet te komen aan de wensen van de bejaarden en die een voordelige oplossing is voor de maatschappij, is de aanpassing van de woningen van de bejaarden. Heden, bestaan er immers vele systemen van technische bijstand om ervoor te zorgen dan ze langer thuis kunnen wonen. Het is mogelijk om een antwoord te vinden op de fysieke afhankelijkheid die te wijten is aan het ouder worden, te weten door de aanpassing van de woning, rekening houdend met de fysieke behoeften van de bejaarde bewoners.

De aanpassingswerken moeten aan drie verwachtingen voldoen :

1. toegang kunnen krijgen tot de woning : om zelfstandig te leven en sociale banden te behouden, moet men eveneens contacten kunnen behouden met de buitenwereld. Het gaat erom de woning aan te passen om veilig binnen en buiten te kunnen gaan, bijvoorbeeld door een helling te plaatsen, een trapleuning, voldoende verlichting, ...
2. kunnen genieten van de woning : de woning moet de handicaps verbonden aan het ouder worden kunnen compenseren en het gebruik ervan in alle veiligheid waarborgen. Men denkt aan schakelaars aan de ingang van elk vertrek om stappen in het donker te vermijden; deur- en vensterklinken die gemakkelijk te bedienen zijn; meer verlichting omdat men minder goed ziet naarmate men ouder wordt; circulatie in de woning die vlot en zonder hindernissen moet kunnen verlopen, ...

On connaît le souhait exprimé par la majorité des personnes âgées d'un maintien à domicile le plus longtemps possible. En effet, la plupart des aînés désirent continuer à vivre dans leur logement, dans leur quartier en maintenant leur style de vie, gage d'une vie sociale équilibrée. Cette demande n'aura de cesse d'augmenter puisque l'évolution de la société permet à nos aînés d'être toujours mieux préparés à vivre de manière autonome. Le transfert en maisons de soins ou de repos n'a lieu la plupart du temps qu'en dernier recours, lorsque aucune autre solution n'a pu être trouvée ou que la dégradation de l'état de santé est irréversible, ne permettant plus le maintien chez soi.

Par ailleurs, on observe que de nombreuses personnes âgées font le choix de vivre en ville, délaissant leur habitation en périphérie ou à la campagne pour s'installer dans la ville afin de bénéficier des services et facilités que peut offrir la ville comme, les services de proximité, les transports en commun ou les taxis, les commerces, ...

De plus, il y a lieu de considérer que le maintien à domicile des personnes âgées représente un coût global moindre pour l'ensemble de la société qu'un transfert en milieu médicalisé ou semi médicalisé du type « home ». C'est pourquoi, il est indispensable de réfléchir à l'adaptation des logements des seniors afin que ceux-ci puissent continuer à vivre, selon leur souhait, le plus longtemps possible à domicile et ainsi réduire les frais supportés par la collectivité.

Une des solutions qui permet à la fois de rencontrer le vœu des seniors et qui reste une solution avantageuse pour la société réside dans l'adaptation des logements de seniors. En effet, il existe aujourd'hui de nombreux systèmes d'assistance technique permettant l'allongement du maintien à domicile. Il est possible de trouver une réponse à la dépendance physique due au vieillissement par l'aménagement du logement en tenant compte des besoins physiques des occupants âgés.

Les travaux d'adaptation doivent répondre à trois attentes :

1. pouvoir accéder à son logement : il est indispensable pour garder une autonomie et maintenir des liens sociaux de pouvoir également garder des liens avec l'extérieur. Il s'agit d'adapter le logement pour permettre des entrées et sorties sécurisées, par exemple, en plaçant une rampe, une main courante, un éclairage suffisant, ...
2. pouvoir profiter de son logement : le logement doit pouvoir compenser les handicaps liés au vieillissement et garantir son utilisation en toute sécurité. On pense à des interrupteurs à l'entrée de chaque pièce afin d'éviter tout déplacement dans l'obscurité; des poignées de portes et fenêtres actionnables aisément, un éclairage plus important puisque la vue décline avec l'âge; la circulation dans le logement doit être aisée et sans obstacle, ...

3. kunnen gebruik maken van de uitrusting : een gemakkelijk en veilig gebruik van de keuken en van de toiletten moet mogelijk worden gemaakt; er moeten antislipvloeren zijn, de plaatsing van leuningen moet zorgen voor meer veiligheid, de douche moet voorzien zijn van een stoel en van een antislipbodem, het toilet moet voorzien zijn van een deur die naar buiten kan geopend worden om te vermijden dat de persoon na een val opgesloten raakt,...

Gelet op wat voorafgaat, strekt dit voorstel ertoe de woning toegankelijk, comfortabel en veilig te maken om te voldoen aan de behoeften van de bewoners die er fysiek op achteruitgaan.

3. pouvoir en utiliser les équipements : il faut permettre une utilisation facile et sécurisée de la cuisine et des sanitaires; le carrelage doit être antidérapant, le placement de barre d'appui s'avère sécurisant, la douche doit être équipée d'un siège et d'un fond antidérapant, la toilette doit disposer d'une porte s'ouvrant vers l'extérieur afin d'éviter qu'en cas de chute, la personne ne soit enfermée, ...

Au regard de ce qui précède, la présente proposition vise à rendre le logement accessible, confortable et sécurisé afin de répondre aux besoins de ces occupants dont la capacité physique décline.

Michèle HASQUIN-NAHUM (F)

Olivier de CLIPPELE (F)

Souad RAZZOUK (F)

Isabelle MOLENBERG (F)

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

**om de bejaarden
in staat te stellen
zo lang mogelijk thuis te blijven wonen
door de aanpassing van hun woning**

Het Brussels Hoofdstedelijk Parlement,

Overwegende dat het aantal bejaarden in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest onophoudelijk toeneemt en in 2050 27 % van de bevolking zal uitmaken;

Overwegende dat de vergrijzing toeneemt en dat er almaar meer hoogbejaarden zullen zijn;

Overwegende dat die mensen er meer en meer voor kiezen om in de stad te wonen en er gebruik te maken van de buurtdiensten;

Overwegende dat het feit dat thuis wonen en ouder worden strookt met de wens van onze bejaarden;

Overwegende dat het van belang is dat men onze bejaarden de vrije keuze laat inzake woning;

Overwegende dat het thuis laten wonen van bejaarden een voordeligere oplossing is voor de hele maatschappij;

Gelet op artikel 25 van het Handvest van de grondrechten van de Europese Unie dat bepaalt « De Unie het recht van ouderen om een waardig en zelfstandig leven te leiden en om aan het maatschappelijke en culturele leven deel te nemen [erkent en eerbiedigt] ».

Gezien in prioriteit 7 van het GewOP, « Tegemoetkomen aan de sociale behoeften », te lezen staat dat « Er bijzondere aandacht besteed [moet] worden aan de senioren » en dat « De initiatieven die erop gericht zijn hen in hun leefomgeving te behouden (...) moeten gesteund en versterkt worden. »

Gezien het regeerakkoord waarin de regering te kennen geeft dat « de aangepaste woningen, onder meer voor de bejaarden en de personen met een handicap, verder zullen ontwikkeld worden » en waarin zij zich ertoe verbindt « de senioren met financiële moeilijkheden bij te staan om hun woning aan te passen aan hun behoeften inzake mobiliteit en veiligheid »

verzoekt de Brusselse Hoofdstedelijke Regering om

PROPOSITION DE RESOLUTION

**visant à permettre aux seniors
de continuer à habiter chez eux
le plus longtemps possible
en adaptant leur logement**

Le Parlement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Considérant que le nombre de personnes âgées en Région de Bruxelles-Capitale ne cesse d'augmenter et qu'il atteindra le taux de 27 % de la population en 2050;

Considérant que le vieillissement s'intensifie et qu'il y aura de plus en plus de personnes très âgées;

Considérant que ces personnes font de plus en plus naturellement le choix de vivre en ville afin d'y bénéficier des services de proximité;

Considérant que le fait de vivre et de vieillir « chez soi » est conforme aux vœux de nos aînés;

Considérant l'importance de laisser à nos aînés la liberté de choix en ce qui concerne leur logement;

Considérant que le maintien à domicile des seniors s'avère du point de vue financier être une solution plus avantageuse pour l'ensemble de la société;

Vu l'article 25 de la Charte des Droits fondamentaux de l'Union européenne stipulant que : « L'Union reconnaît et respecte le droit des personnes âgées à mener une vie digne et indépendante et à participer à la vie sociale et culturelle ».

Vu la priorité 7 du PRD « Rencontrer les besoins sociaux » qui définit que : « Les seniors doivent faire l'objet d'une attention particulière. Les initiatives permettant de les maintenir dans leur milieu de vie (...) doivent être soutenues et renforcées. ».

Vu l'accord de Gouvernement dans lequel ce dernier encourage le développement « des logements adaptés notamment pour seniors » et dans lequel, posant le constat que « les seniors sont de plus en plus désireux de rester plus longtemps possible dans leur domicile », il s'engage « à aider les seniors rencontrant des difficultés financières à adapter leur logement à leurs besoins de mobilité et de sécurité ».

Demande au Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

– een premieregeling in te voeren die de bejaarden de mogelijkheid moet bieden langer thuis te blijven wonen, door hun woning te dien einde aan te passen.

– de prévoir un mécanisme de prime « destinée à permettre aux seniors de continuer à habiter chez eux le plus longtemps possible en adaptant leur logement ».

Michèle HASQUIN-NAHUM (F)

Olivier de CLIPPELE (F)

Souad RAZZOUK (F)

Isabelle MOLENBERG (F)

0105/7811
I.P.M. COLOR PRINTING
☎ 02/218.68.00